

Recommendation of Fran Prieto as Translator

I write this recommendation for Mr. Francisco Prieto with great enthusiasm for the exceptional quality of his work as a translator of written English to Spanish. He recently translated my book, [*Don't Say That at Work*](#) and I could not be more pleased with the results.

Throughout the translation process, Fran kept in touch, asking for clarification where necessary, and even offering suggestions when he felt that a specific English idiom might not work in Spanish.

While he is vigorous and meticulous in insisting on exact meanings for words, in both languages, he also understands that words are, at best, symbols for expression. Thus, he is capable of more than literal transposing from English to Spanish and vice versa.

He will excel in literary, technical, or business translations between Spanish and English. If you are looking for an intrinsically motivated translator for your documents, journals, manuals, or correspondence, Fran is well worth full consideration.

If you have any questions for me about the process, feel free to reach out on Twitter or LinkedIn.



Michael D. Callaghan, Lead Software Engineer
Disney Parks, Experiences, and Products Technology

 [@WalkingRiver](#)

 [Michael Callaghan](#)